

ASIGURAREA COMPLEXĂ DE CĂLĂTORIE
pentru clienții BĂNCII Comerciale MAIB

| | | |
|---|---|---|
| ASIGURĂTOR | Compania de Asigurări „DONARIS Vienna Insurance Group” SA | |
| ASIGURAT | Deținător al unui card emis de Contractant pentru planul de acoperire PLATINUM , pe următoarele BIN-uri: 524639006 / 524639005 (MasterCard Platinum) | |
| CONTRACTANT | Banca Comercială „MAIB” S.A., în continuare BC ”MAIB” S.A. , mun. Chișinău, str. 31 august 1989, 127, MD-2012, Adresa e-mail: info@maib.md | |
| Secțiune | Riscul asigurat pentru planul de acoperire PLATINUM | Suma asigurată/ conform planului de acoperire Per card, per an |
| Asistenta medicala de urgență si alte cheltuieli, total | | 30 000 EUR |
| | Inclusiv: | Sublimate (Per card, per an) |
| S I | a) cheltuieli stomatologice / dureri dentare | 150 EUR |
| | b) cheltuieli de însoțire: - ruda însoțire în caz de spitalizare (cazare max. 10 nopți plus zbor pachet econom) - însoțitor copii minori (cazare max. 3 nopți plus zbor pachet econom) | 750 EUR |
| | c) Repatriere (medicală sau funerară) | 5 000 EUR |
| | S III | Înterupere călătorie |
| S IV | Pierdere / distrugere bagaje total | 500 EUR |
| | per articol (unitate înregistrată de bagaj) | 50 EUR |
| | Întârziere bagaje (pentru mai mult de 6 ore întârziere) | 200 EUR |
| S VII | Plecare întârziată / legătură ratată (pentru mai mult de 6 ore întârziere), total | 400 EUR |
| | pentru fiecare oră de întârziere | 80 EUR |
| PERIOADA DE ASIGURARE | Perioada de asigurare începe la 01.01.2025, data intrării în vigoare a contractului de asigurare complexă a deținătorilor de carduri bancare, încheiat între Asigurător și Contractant și încetează la data 31.12.2025. Acoperirea 90 zile consecutive în decurs de 12 luni. !!! Conform planului de acoperire PLATINUM, asociat tipului de card, sporturile de agrement NU cad sub incidența cazului asigurat. !!! Conform planului de acoperire asociat tipului de card Platinum include acoperirea pentru deținătorul cardului și soțul/soția, logodnicul/logodnica, partenerul/partenera de viață și copiii deținătorului cardului care calatoresc împreună cu acesta. NOTĂ: Angajarea răspunderii Asigurătorului este condiționată de (condiții cumulative): (i) validitatea cardului emis de Contractant; (ii) efectuarea oricăror plăți, de către Asigurat, cu cardul emis de bancă pe parcursul ultimelor 3 luni. Plățile efectuate în intervalul de 6 ore anterior survenirii riscului asigurat nu sunt considerate eligibile. <i>Atenție: Asigurătorul este exonerat de răspundere dacă se demonstrează că plata în afara țării de reședință a fost efectuată după producerea cazului asigurat.</i> | |
| MENȚIUNI | În cazul producerii unui eveniment asigurat, apălați la unul din numerele de call-center: +40217779596 Global Assistance Services SRL – pentru evenimente asigurate produse în legătură cu călătoriile în afara granițelor Republicii Moldova; Email: asistenta@globalassist.ro | |
| Prezentul Certificat de asigurare este valabil împreună cu Regulamentul de asigurare anexat, privind Asigurarea complexă de călătorie pentru clienții BC ”MAIB” S.A.. Restul elementelor din Certificat, împreună cu detalierea celor specificate anterior, sunt reglementate în Condițiile de asigurare. | | |

COMPREHENSIVE TRAVEL INSURANCE
 for MAIB Commercial Bank customers

| | | |
|-----------------|---|--|
| INSURER | Insurance Company „DONARIS Vienna Insurance Group” JSC | |
| INSURED | Holder of a card issued by the Policyholder for the PLATINUM coverage plan, with the following BINs: 524639006 / 524639005 (MasterCard Platinum). | |
| CONTRACTOR | Banca Comercială „MAIB” S.A., în continuare BC ”MAIB” S.A, mun. Chișinău, str. 31 august 1989, 127, MD-2012, Adresa e-mail: info@maib.md | |
| Sections | The Insured Risk under the PLATINUM coverage plan | Insured Amount / according to the coverage plan <i>Per card / per year</i> |
| | Emergency medical assistance and other expenses, total. | 30 000 EUR |
| | Inclusiv: | Sublimits (Per card / per year) |
| S I | a) Dental expenses / dental pain | 150 EUR |
| | a) Escort expenses: | |
| | - Family member accompaniment in case of hospitalization (accommodation for up to 10 nights plus flight, economy package) | 750 EUR |
| | - Minor child accompaniment (accommodation for up to 3 nights plus flight, economy package) | 500 EUR |
| | b) Repatriation (medical or funeral) | 5 000 EUR |
| S III | Trip interruption | 2 000 EUR |
| S IV | Lost / destroyed luggage, total | 500 EUR |
| | per item (checked luggage unit) | 50 EUR |
| | Baggage delay (for more than 6 hours delay) | 200 EUR |
| S VII | Delayed departure / missed connection (for more than 6 hours delay), total | 400 EUR |
| | for each hour of delay | 80 EUR |

| | |
|--|---|
| PERIOADA DE ASIGURARE | <p>Insurance period starts on 01.01.2025, the effective date of the comprehensive insurance contract for bank card holders, concluded between the Insurer and the Policyholder, and ends on 31.12.2025. Coverage for 90 consecutive days within 12 months.</p> <p>!!! According to the PLATINUM coverage plan associated with the card type, recreational sports are not covered under the insured event.</p> <p>!!! According to the ELITE coverage plan, associated with the card type, coverage is included for both the cardholder and the spouse, fiancé/fiancée, life partner, including the cardholder's children traveling with them.</p> <p>NOTE: The Insurer's liability is conditioned by (cumulative conditions): (i) the validity of the card issued by the Policyholder; (ii) the Insured making any non-refundable payments with the bank-issued card within the last 3 months. Payments made within 6 hours prior to the occurrence of the insured risk are not considered eligible.</p> <p>Attention: <i>The Insurer is exempt from liability if it is proven that the payment outside the country of residence was made after the insured event occurred.</i></p> |
| REMARKS | <p>In case of an insured event, please call one of the call center numbers: +40217779596 Global Assistance Services SRL – for insured events related to travel outside the borders of the Republic of Moldova; Email: asistenta@globalassist.ro</p> |
| <p>This Certificate of Insurance is valid together with the Insurance Terms and Conditions for Comprehensive Travel Insurance for clients of C.B. "MAIB" S.A., attached hereto. Other elements of the Policy, as well as details of those mentioned above, are provided in the aforementioned Insurance Terms and Conditions.</p> | |

КОМПЛЕКСНОЕ СТРАХОВАНИЕ ВЫЕЗЖАЮЩИХ ЗА ГРАНИЦУ
клиентов Коммерческого Банка МАИВ

| | | |
|--|---|---|
| СТРАХОВЩИК | Страховая компания «DONARIS Vienna Insurance Group» A.O. | |
| СТРАХОВАТЕЛЬ | Держатель карты, выпущенной Контрактантом, для Плана PLATINUM по следующему BIN: 524639006 / 524639005 (MasterCard Platinum). | |
| КОНТРАКТАНТ | Коммерческий банк «МАИВ» S.A., далее ВС «МАИВ» S.A., мун. Кишинёв, ул. 31 августа 1989, 127, MD-2012, Электронная почта: info@maib.md | |
| Разделы | Застрахованный риск для плана покрытия ELITE. | Страховая сумма / согласно плану покрытия <i>На карту / в год</i> |
| Скорая медицинская помощь и другие расходы, всего | | 30 000 EUR |
| | Включая: | Сублимиты (На карту / в год) |
| S I | c) стоматологические расходы / зубная боль | 150 EUR |
| | a) расходы на сопровождение: - сопровождение родственника в случае госпитализации (проживание максимум 10 ночей плюс перелет эконом-классом) | 750 EUR |
| | - сопровождение несовершеннолетних детей (проживание максимум 3 ночи плюс перелет эконом-классом) | 500 EUR |
| | d) Репатриация (медицинская или похоронная) | 5 000 EUR |
| S III | Прерывание поездки | 2 000 EUR |
| S IV | утрата / уничтожение багажа, всего. | 500 EUR |
| | на единицу зарегистрированного багажа. | 50 EUR |
| | Задержка багажа (при задержке более 6 часов). | 200 EUR |
| S VII | Задержка багажа (при задержке более 6 часов) Всего | 400 EUR |
| | за каждый час задержки. | 80 EUR |
| СТРАХОВОЙ ПЕРИОД | <p>Период страхования начинается 01.01.2025, дата вступления в силу комплексного страхового договора для держателей банковских карт, заключенного между Страховщиком и Страхователем, и заканчивается 31.12.2025. Покрытие на 90 последовательных дней в течение 12 месяцев.</p> <p>!!! Согласно плану покрытия PLATINUM, связанному с типом карты, спортивные развлечения не подпадают под страховой случай.</p> <p>!!! Согласно плану покрытия, связанному с типом карты Platinum, покрытие включено для держателя карты, супруга/супруги, жениха/невесты, партнера по жизни и детей держателя карты, путешествующих вместе с ним.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Ответственность Страховщика обусловлена (кумулятивные условия): (i) действительностью карты, выпущенной Страхователем; (ii) осуществлением Застрахованным любых платежей с использованием карты, выпущенной банком, в течение последних 3 месяцев. Платежи, произведенные в течение 6 часов до наступления страхового риска, не считаются допустимыми.</p> <p>Внимание: Страховщик освобождается от ответственности, если будет доказано, что платеж за пределами страны проживания был произведен после наступления страхового</p> | |
| ПРИМЕЧАНИЯ | <p>При наступлении страхового случая, наберите один из номеров колл-центра: +4021779596 Global Assistance Services SRL – при страховых случаях наступивших в связи с поездками за пределы Республики Молдова; Email: asistenta@globalassist.ro</p> | |
| <p>Настоящий страховой сертификат действителен вместе с приложенным страховым регламентом, касающимся комплексного страхования путешествий для клиентов ВС "МАИВ" S.A. Остальные элементы сертификата, вместе с детализацией ранее указанных, регулируются условиями страхования.</p> | | |